



Eagle Powertrain

SRAM

95-3018-036-100 Rev A

© 2023 SRAM, LLC

SAFETY INSTRUCTIONS

Follow the safety instructions listed here. Any failure to follow these safety instructions could cause a risk of fire and/or serious or fatal injuries. When using this product, basic precautions should always be followed, including the following:

1. Read all the instructions before using the product.
2. To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when the product is used near children.
3. Do not put fingers or hands into the chainwheel or any parts of the drivetrain, including the wheels.
4. Do not use this product if the charger connector, power supply connector, or charging cord is frayed, has broken insulation, or any other signs of damage.
5. This E-Bike is not intended to be used at ambient temperatures less than -10°C (14°F) or above ambient temperatures of 40°C (104°F).
6. The battery is intended to be charged when the ambient temperature is between 0°C (32°F) and 40°C (104°F). Never charge the battery when ambient temperatures are outside this range.
7. The E-Bike is equipped with a chain guide or chain guard that protects the dangerous lead-in area of the chain. The chain guide or chain guard must not be removed or else the safe operation of the E-Bike cannot be guaranteed.
8. Do not let the display distract you during riding. Failing to pay attention to the traffic or trail ahead may result in an accident.
9. Do not touch the drive unit after riding. Some sections of the drive unit may get hot, >60°C (140°F), during extreme usage.
10. Do not attempt to ride your E-bike while it is connected to the charger.
11. When the E-Bike is transported or carried, or during service and maintenance, the E-Bike system shall be switched off or the service mode shall be activated.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Należy przestrzegać wymienionych tutaj zasad bezpieczeństwa. Ich nieprzestrzeganie może doprowadzić do ryzyka pożaru i/lub poważnych albo nawet śmiertelnych obrażeń. Podczas korzystania z tego produktu należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym następujących wytycznych:

1. Przed użyciem produktu należy przeczytać wszystkie zasady.
2. Aby ograniczyć ryzyko obrażeń ciała, należy ściśle nadzorować produkt, jeśli jest używany w pobliżu dzieci.
3. Nie należy wkładać palców ani dłoni w zębatkę ani żadną część napędu, w tym koła.
4. Nie należy korzystać z tego produktu, jeśli złącze ładowarki, złącze zasilania lub przewód ładowania jest postrzępiony, ma pękniętą izolację lub wykazuje inne oznaki uszkodzenia.
5. Ten rower elektryczny nie jest przeznaczony do użytku w temperaturze otoczenia niższej niż -10°C i wyższej niż 40°C.
6. Akumulator należy ładować w temperaturze otoczenia od 0°C do 40°C. Nie należy nigdy ładować akumulatora, gdy temperatura otoczenia wykracza poza ten zakres.
7. Rower elektryczny jest wyposażony w prowadnicę lub osłonę łańcucha, która zabezpiecza niebezpieczny obszar prowadzenia łańcucha. Nie można zdejmować tej prowadnicy ani osłony. W przeciwnym razie zagwarantowanie bezpiecznego działania roweru elektrycznego będzie niemożliwe.
8. Wyświetlacz nie może rozpraszać uwagi podczas jazdy. Niezwracanie uwagi na ruch drogowy ani na przemierzany szlak może doprowadzić do wypadku.
9. Nie należy dotykać napędu po zakończeniu jazdy. Jeśli był on intensywnie użytkowany, niektóre jego sekcje mogą być gorące (> 60°).
10. Nie należy jeździć rowerem elektrycznym podłączonym do ładowarki.
11. Podczas przewożenia lub przenoszenia, serwisu i konserwacji roweru elektrycznego powinien on być wyłączony lub ustawiony w trybie serwisu.

ZACHOWAJ NINIEJSZE WSKAZÓWKI

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Følg disse sikkerhedsinstruktioner. Enhver manglende overholdelse af disse sikkerhedsinstruktioner kan medføre risiko for brand og/eller alvorlige eller dødelige kvæstelser. Når du bruger dette produkt, skal grundlæggende forholdsregler altid følges, herunder følgende:

1. Læs alle instruktionerne, før produktet tages i brug.
2. For at mindske risikoen for skader er tæt opsyn nødvendigt, når produktet bruges i nærheden af børn.
3. Stik ikke fingre eller hænder ind i kædehjul eller nogen dele af drivlinjen, herunder hjulene.
4. Brug ikke dette produkt, hvis opladerstikket, strømforsyningsstikket eller opladningskablet er flosset, har ødelagt isolering eller andre tegn på beskadigelse.
5. Denne elcykel er ikke beregnet til brug ved omgivende temperaturer under -10 °C (14 °F) eller over 40 °C (104 °F).
6. Batteriet er beregnet til at blive opladet, når den omgivende temperatur er mellem 0 °C (32 °F) og 40 °C (104 °F). Oplad aldrig batteriet, når den omgivende temperatur er uden for dette område.
7. Elcyklen er udstyret med en kædeguide eller kædeskærm, der beskytter det farlige indføringsområde i kæden. Kædeguiden eller kædeskærmen må ikke fjernes, ellers kan en sikker brug af elcyklen ikke garanteres.
8. Bliv ikke distraheret af displayet under kørsel. Manglende opmærksomhed på trafikken eller cykelstien foran kan resultere i en ulykke.
9. Rør ikke ved drivenheden efter kørsel. Dele af drivenheden kan blive så varme som over 60 °C (140 °F) under ekstrem brug.
10. Forsøg ikke at køre på din elcykel, mens den er sluttet til opladeren.
11. Når elcyklen transporteres, eller når den er under service og vedligeholdelse, skal elcyklens system slukkes, eller servicetilstanden skal aktiveres.

GEM DISSE INSTRUKTIONER

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Postupujte podle bezpečnostních pokynů, uvedených v této příručce. Jakékoli nedodržení těchto bezpečnostních pokynů může mít za následek riziko požáru nebo vážného či dokonce smrtelného zranění. Při používání tohoto produktu je třeba vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

1. Před použitím výrobku si přečtete všechny pokyny.
2. Při používání výrobku v blízkosti dětí je nutný přísný dohled, aby nevzniklo riziko poranění.
3. Nevkládejte prsty ani ruce mezi řetěz a převodník ani do žádných jiných částí hnacího ústrojí, včetně kol.
4. Výrobek nepoužívejte, pokud je konektor nabíječky, napájecí konektor nebo nabíjecí kabel roztřepený, má porušenou izolaci nebo jiné známky poškození.
5. Toto elektrokolo není určeno k používání při okolních teplotách nižších než -10 °C (14 °F) nebo vyšších než 40 °C (104 °F).
6. Baterie je určena k nabíjení při okolní teplotě mezi 0 °C (32 °F) a 40 °C (104 °F). Nikdy baterii nenabíjejte, pokud je okolní teplota mimo tento rozsah.
7. Elektrokolo je vybavené vodítkem nebo ochranným krytem řetězu, který chrání nebezpečný prostor náběhu řetězu. Vodítko řetězu nebo ochranný kryt řetězu nesmí být odstraněny, jinak nelze zaručit bezpečný provoz elektrokola.
8. Nenechte se během jízdy rozptylovat displejem. Nevěnování dostatečné pozornosti silničnímu provozu nebo terénu před vámi může mít za následek nehodu.
9. Po jízdě se nedotýkejte pohonné jednotky. Některé její části se mohou při extrémním používání zahřát na teplotu vyšší než 60 °C (140 °F).
10. Nepokoušejte se na elektrokole jezdit, když je připojené k nabíječce.
11. Při přepravě nebo přenášení elektrokola nebo při servisu a údržbě se systém elektrokola vypne nebo se aktivuje servisní režim.

TYTO BEZPEČNOSTNÍ POKYNY SI USCHOVEJTE

INSTRUCȚIUNI DE SECURITATE

Respectați instrucțiunile de securitate specificate în acest document. Nerespectarea acestora poate duce la incendiu și/sau accidente grave ori chiar mortale. La utilizarea acestui produs trebuie luate întotdeauna măsuri de precauție de bază, printre care următoarele:

1. Citiți instrucțiunile în întregime înainte de a utiliza produsul.
2. Pentru a reduce riscul de traumatisme este necesară supravegherea îndeaproape când produsul este utilizat în apropierea copiilor.
3. Nu introduceți degetele sau mâinile în foaia pedaliară sau în orice alte părți ale lanțului cinematic, inclusiv roțile.
4. Nu utilizați produsul în cazul în care conectorul încărcătorului, conectorul adaptorului de alimentare sau cablul de alimentare sunt franjurate, au izolația fisurată sau prezintă alte semne de deteriorare.
5. Această bicicletă electrică nu este destinată utilizării la temperaturi ambiante sub -10 °C (14 °F) sau peste 40 °C (104 °F).
6. Bateria trebuie încărcată la temperaturi ambiante între 0 °C (32 °F) și 40 °C (104 °F). Nu încărcați niciodată bateria în afara acestor temperaturi.
7. Bicicleta electrică este echipată cu un ghidaj sau o protecție pentru lanț, care previne accesul în zona de pericol a lanțului. Ghidajul sau protecția pentru lanț nu trebuie îndepărtată, deoarece în caz contrar nu poate fi garantată funcționarea în siguranță a bicicletei electrice.
8. Nu lăsați afișajul să vă distragă în timpul mersului. Lipsa de atenție în trafic sau la traseul care urmează a fi parcurs poate duce la accidente.
9. Nu atingeți unitatea de acționare după utilizarea bicicletei. Anumite părți ale unității de acționare pot fi fierbinți, >60 °C (140 °F), în urma utilizării extreme.
10. Nu încercați să folosiți bicicleta când este conectată la încărcător.
11. Când bicicleta electrică este transportată, ori la efectuarea lucrărilor de service sau întreținere, sistemul electric trebuie să fie oprit sau trebuie să fie activat modul de service.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Ακολουθήστε τις οδηγίες ασφαλείας που αναφέρονται εδώ. Τυχόν μη τήρηση αυτών των οδηγιών ασφαλείας θα μπορούσε να προκαλέσει κίνδυνο πυρκαγιάς ή/και σοβαρούς ή θανατηφόρους τραυματισμούς. Κατά τη χρήση αυτού του προϊόντος, θα πρέπει πάντα να τηρούνται οι βασικές προφυλάξεις, συμπεριλαμβανομένων των ακόλουθων:

1. Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
2. Για να μειωθεί ο κίνδυνος τραυματισμού, απαιτείται στενή επίβλεψη όταν το προϊόν χρησιμοποιείται κοντά σε παιδιά.
3. Μην βάζετε τα δάχτυλα ή τα χέρια μέσα στον αλυστροχό ή σε οποιοδήποτε μέρος του συστήματος μετάδοσης κίνησης, συμπεριλαμβανομένων των τροχών.
4. Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν εάν το βύσμα του φορτιστή, το βύσμα τροφοδοσίας ρεύματος ή το καλώδιο φόρτισης είναι φθαρμένο, έχει φθαρμένη μόνωση ή οποιαδήποτε άλλα σημάδια βλάβης.
5. Αυτό το ηλεκτρικό ποδήλατο δεν προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μικρότερες από -10 °C (14 °F) ή μεγαλύτερες από 40 °C (104 °F).
6. Η μπαταρία προορίζεται να φορτίζεται όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι μεταξύ 0 °C (32 °F) και 40 °C (104 °F). Μην φορτίζετε ποτέ την μπαταρία όταν οι θερμοκρασίες περιβάλλοντος βρίσκονται εκτός αυτού του εύρους.
7. Το ηλεκτρικό ποδήλατο είναι εξοπλισμένο με έναν οδηγό αλυσίδας ή προστατευτικό αλυσίδας που προστατεύει την επικίνδυνη περιοχή εισαγωγής της αλυσίδας. Ο οδηγός αλυσίδας ή το προστατευτικό αλυσίδας δεν πρέπει να αφαιρείται, διαφορετικά δεν μπορεί να διασφαλιστεί η ασφαλής λειτουργία του ηλεκτρικού ποδηλάτου.
8. Μην αφήνετε την οθόνη να σας αποσπάει την προσοχή κατά τη διάρκεια της ποδηλασίας. Αν δεν προσέχετε την οδική κυκλοφορία ή τον δρόμο μπροστά σας μπορεί να προκληθεί ατύχημα.
9. Μην αγγίζετε τη μονάδα μετάδοσης κίνησης μετά την ποδηλασία. Ορισμένα τμήματα της μονάδας μετάδοσης κίνησης ενδέχεται να ζεσταθούν, >60 °C (140 °F), κατά τη διάρκεια ακραίας χρήσης.
10. Μην επιχειρείτε να ποδηλατήσετε με το ηλεκτρικό ποδήλατό σας ενώ είναι συνδεδεμένο στον φορτιστή.
11. Όταν το ηλεκτρικό ποδήλατο μεταφέρεται ή κουβαλιέται με τα χέρια, ή κατά τη διάρκεια του σέρβις και της συντήρησης, το σύστημα του ηλεκτρικού ποδηλάτου πρέπει να απενεργοποιείται, ειδάλλως θα ενεργοποιείται η λειτουργία σέρβις.

ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

안전 지침

여기 명시된 안전 지침을 따르십시오. 본 안전 지침을 준수하지 않을 경우 화재 및/또는 중상 또는 치명적인 부상의 위험이 있습니다. 본 제품을 사용할 때는 다음을 포함한 기본 예방 조치를 따라야 합니다.

1. 제품 사용 전 모든 지침을 정독합니다.
2. 제품을 어린이 근처에서 사용할 경우 부상 위험을 줄이기 위해 면밀한 감독이 필요합니다.
3. 체인 톱니바퀴 또는 바퀴를 포함한 동력전달장치의 모든 부분에 손가락이나 손을 넣지 마십시오.
4. 충전기 커넥터, 전원 커넥터 또는 충전 코드가 해지거나 절연 처리가 손상되었거나 기타 손상의 흔적이 있을 경우 이 제품을 사용하지 마십시오.
5. 이 E-바이크는 -10°C(14°F) 미만 또는 40°C(104°F) 이상의 외기 온도에서 사용할 수 없습니다.
6. 배터리는 0°C~40°C(32°F~104°F)의 외기 온도에서 충전해야 합니다. 외기 온도가 이 범위에 해당하지 않는 경우 배터리를 충전하지 마십시오.
7. E-바이크에는 체인의 위험한 시작 부분을 보호하는 체인 가이드 또는 체인 가드가 설치됩니다. 체인 가이드 또는 체인 가드를 제거해서는 안 되며, 제거할 경우 E-바이크가 안전하게 작동하지 않을 수 있습니다.
8. 라이딩 도중 디스플레이에 집중하지 마십시오. 도로 상황이나 트레일에 제대로 주의를 기울이지 않으면 사고가 발생할 수 있습니다.
9. 라이딩 후에는 구동부를 만지지 마십시오. 격렬한 사용 도중에는 구동부의 일부가 60°C(140°F)를 초과하는 온도로 뜨거워질 수 있습니다.
10. E-바이크가 충전기에 연결된 상태에서 라이딩하지 마십시오.
11. E-바이크를 이동 또는 운반하거나 서비스 및 유지 보수 도중에는 E-바이크 시스템이 꺼지거나 서비스 모드가 활성화될 수 있습니다.

이 지침을 준수하십시오